

HERALDO DE NAVARRA

AÑO I

Dos ediciones diarias
Precios de suscripción y anuncios
en cuarta plana

PAMPLONA
Jueves 23 de Septiembre de 1897

Redacción y Administración:
Espoz y Mina 2. 2.º derecha,
— PAMPLONA —

Número 134
Apartado núm. 3

MUSICA y PIANOS

Instrumentos, cuerdas y toda clase de accesorios.—Afinaciones y reparaciones garantizadas.
E. LUNA CONSTITUCION 39 y ZAPATERIA 43
PAMPLONA

EDICION DE LA MAÑANA

Cartas del "HERALDO," DE FITERO

Las fiestas.—Los campos.—El alumbrado eléctrico.

Sr. Director del HERALDO.

Muy señor mío y distinguido amigo. Me tomo la libertad de molestar su ilustrada atención para anunciarle que las fiestas en esta villa han estado muy concurridas y divertidas como ningún año, lo cual demuestra la cultura, moralidad y sentimientos nobles que como siempre, tiene este pueblo modelo.

Las funciones religiosas han rayado á gran altura.

La inauguración del magnífico circo taurino construido y dirigido por el inteligente artista don Francisco Furriel ha sido la admiración de cuantas personas lo han visitado por la elegancia y comodidades que reúne.

Las dos corridas han resultado excelentes, siendo el ganado de Berriain superior, y el simpático espada sevillano Félix Velasco alcanzó muchas palmas y se le fueron concedidas dos orejas por su valentía é inteligencia, quedando con esto la plaza de Fitero á la altura de cualquiera otra de más importancia.

También hemos disfrutado de las delicias del fonógrafo y cinematógrafo teniendo tantos llenos como sesiones se han dado.

Réstame decirle que la vendimia está en todo su apogeo resultando escaso el fruto y de buena calidad.

Por último en sesión celebrada ayer por el muy ilustre Ayuntamiento se acordó la instalación del alumbrado eléctrico para toda la población, una vez que se han visto públicamente sus ventajas por el alumbrado eléctrico gratuito de la calle Maya durante las fiestas, debido á la generosidad de don Casimiro Francés, propietario de la fábrica.

Se reitera de usted afmo. s. s.,
El Corresponsal.
Septiembre 1897.

NOTICIAS

La comisión de la Cruz Roja del distrito de Tudela ha regresado altamente complacida de su excursión á Fitero en donde verificaron una colecta que produjo 290'50 pesetas, de las cuales entregó 25 el Ayuntamiento y 100 el Círculo Liberal.

Los comisionados fueron obsequiados en el Ayuntamiento y en el Círculo Liberal.

Llamó la atención el generoso rasgo de un pobre, (que ocultó su nombre) el cual depositó en la bandeja una moneda de cinco pesetas y otra de dos, y al advertirle si se habría equivocado, respondió que no, y que todo lo daba con gusto á pesar de ser lo único que tenía.

Tal conducta fué muy elogiada.

Comentando lo que dijimos respecto á la venta de la antigua ganadería de Zaldueño, dicen de Bilbao: «Nosotros tenemos noticia de que nuestro particular amigo Pepe Scherría marqués de Villagodio estaba en tratos para adquirir la ganadería de que se trata, y creemos que él será el comprador.»

Los bastones de Sarasate: Se ún dice Aguilar en La Correspondencia, el gran artista navarro es gran coleccionador de bastones. Uno de los que más le encantan se lo regaló en Abril S. M. la Reina, con puño de oro y piedra de luna cercada de brillantes y Rubies. Sarasate es genial en todo.

Conozco muchos elegantes que buscan bastones apropiados al traje que visten.

Lo que nunca oí que hubiera quien se hiciese un traje para apropiarlo á un bastón.

¿Sabéis quien es ese?... Sarasate.

Dice un periódico de Vitoria.

«Ha presentado la renuncia de su cargo de auxiliar de la sección de Ciencias de nuestro Instituto, el ilustrado profesor don Julio Guelbenzu el cual se propone fijar su residencia en Cascaute.»

Vacó difícil de llenar deja en el Instituto el señor Guelbenzu, pues su celo, inteligencia y vastos conocimientos hacían de él un modelo de profesores.»

Dicen de San Sebastian que ha aparecido cubierto de nieve el monte Aitzgorri.

La compañía de los ferrocarriles del Norte ha dispuesto que los soldados que viajen por sus líneas se instalen en los departamentos destinados á los mismos, y para que vayan con alguna comodidad y aislamiento en los coches que ocupen, en los cuales no podrán entrar más viajeros, se pondrán tarjetones con rótulo que digan: «Enfermos del ejército de Ultramar.»

El corresponsal de La Epoca en San Sebastian telegrafía á dicho periódico diciendo que entre el elemento carlista de Guipúzcoa se nota mucha agitación, y que se muestra mas levantisco que de costumbre.

El servicio de trenes de verano será modificado parcialmente el día primero de Octubre próximo.

Se ha dispuesto por Real decreto que todos los soldados declarados inútiles á consecuencia de las penalidades sufridas en las campañas de Cuba y Filipinas, puedan aspirar á los destinos civiles.

Los que poseen terrenos del Estado ó de propios y que explotan como suyos, creemos de utilidad advertirles que por disposición de 10 de Junio último se les concede el poder legítimo la posesión de aquellos que vengán usufructuando por diez ó más años. Para ello, les bastará pagar una pensión anual equivalente al 6 por 100 del valor en tasación de los terrenos, pudiendo, si quieren, redimir esta pensión mediante el pago del 10 por 100 como capitalización.

Información del "HERALDO DE NAVARRA," (Servicio de la noche)

Conferencia telefónica MADRID-ZARAGOZA Consejo de ministros

23 (12,5 n.)

Ayer tarde á la hora anunciada se ha verificado en el palacio de la presidencia el Consejo de ministros.

Según la nota oficiosa facilitada á los periodistas en el Consejo se despacharon varios expedientes administrativos y entre ellos 1309 de otras tantas granjas agrícolas.

Se ha acordado prorrogar el plazo de la redención militar.

El ministro de Hacienda llevó también á la aprobación de sus compañeros las bases para conocer el monopolio de los petroleos.

Se trató también del asunto palpitante de la pastoral del obispo de Mallorca pero en este punto se mostraron reservados los ministros.

Los carlistas

El periódico "El Correo," dice que se nota gran efervescencia entre los elementos carlistas.

tas de Cataluña, Navarra y Aragón y que se asegura que se está haciendo contrabando de armas por la frontera de Cataluña.

Nuevo periódico

El director y redactores de "El País," y algunos importantes republicanos de la Corte han celebrado esta tarde un banquete, acordando publicar inmediatamente un nuevo periódico organo de los republicanos que siguen al señor Eguero, que se titulará "El Progreso," y será dirigido por el señor Lerroux.

Ha reinado en el banquete gran entusiasmo, prometiendo los concurrentes gran provecho para sus ideales con la activa propaganda que piensa emprender.

Fallecimiento

Telegrafian de Bayona que ha fallecido en aquella ciudad, á los ochenta años el general don Carlos Ubaqui.

Policías presos

Han sido apresados en New York cuarenta individuos del cuerpo de policía por creerse les complicados con el movimiento socialista.

Un choque

Comunican de Viena que en las costas de Puing han chocado dos barcos, yéndose uno de ellos á pique.

De Alcoy

El señor Canalejas ha sido obsequiadísimo en Alcoy. Todo el pueblo sin distinción de partidos ni clases ha pasado á saludar al ilustre diputado por aquel distrito.

El señor Canalejas ha recomendado á sus amigos que sigan fieles al señor Sagasta, diciendo que no es cierto que él se haya separado del partido liberal y que profesa entrañable afecto al señor Sagasta, con quien le une grande amistad.

A Roma

El Nuncio de S. S. en España ha salido para Roma con el objeto de informar detalladamente al Papa de los antecedentes del conflicto originado por la incautación de los terrenos del santuario de la Virgen de Lluch en Palma de Mallorca.

La prensa ministerial dice que ya no se enviará á Roma el memorandum redactado por los ministros de Gracia y Justicia y Hacienda, pero segun personas que suelen estar bien informadas, de dicho documento ha sido portador el Nuncio de S. S.

De Nueva York

El representante de España en los Estados Unidos señor Dupuy de Lome ha telegrafado al gobierno rectificando algunas noticias publicadas por la prensa inglesa referentes á las instrucciones dadas por el gobierno de aquella nación á su representante Mr. Woodford.

Opinión del Sr. Castelar

Obligado por los periodistas ha declarado el señor Castelar que es imposible pensar en una situación de fuerza, solución que apadrinan algunos conservadores.

Ha dicho que "es imposible bailar en la cuerda floja cuando ésta se halla bastante po-drida."

Bono,

El Buen Gusto

Estafeta 4.—Pamplona

Si buscáis la economía en piezas de porcelana y fina cristalería, venid por aquí mañana y las tendréis á porfía; y aunque sea anomalía tengo el rico chocolate, de Jaca, muy superior, de Lumbier, el de Garate, que no hay que pedir mejor.

Camisería y Corbatería

DE ELIZALDE HERMANAS

—SAN SATURNINO—

Tienen el gusto de participar á sus constantes favorecedores y al público en general, que acaban de recibir un elegante y variado surtido de corbatas hechas exclusivamente para esta casa por las principales fábricas.

También se han recibido batistas y sedas para confección de camisas, últimos modelos, propias para la actual estación.

Se hacen arreglos en camisas de caballero á precios arreglados.

A los quintos

Se ceden licenciados absolutos y segundas reservas.

Para informes y demás dirigirse á don Tomás Ilarregui. Oficinas, Mayor 2, tercero, y Café Europa, Pamplona.

Banco Vitalicio de España

La Previsión y Banco Vitalicio de Cataluña

Compañías de seguros sobre la vida reunidas

Capital social

15.000.000 de pesetas

Representaciones en toda España

Domicilio social: Calle Ancha, 64 Barcelona

Inspector en Navarra, Sebastian Gastearena.

Plaza del Castillo, 36, tercero, Pamplona.

Venta de ovejas

Tempranas, removidas la mayor parte, se venden ochenta su periores. Informarán San Antón, 5, Pamplona.

Academia

de música dirigida por el profesor Pedro Córdoba, músico mayor del regimiento de Cantabria.—Preparación completa de los ramos de solfeo, piano armonía, composición é instrumentación de orquesta y banda.

San Gregorio, 15 principal

PAMPLONA

Préstamo

Con muy buena garantía se desean tomar en préstamo tres mil pesetas al interés anual de seis á siete y medio por ciento, segun el tiempo por el que se haga dicha obligación. Darán razón: San Francisco, 11, primero.

Mantecadas de Viena

Unica casa en Pamplona. Precio 1'25 libra y 0'50 docena. En cajitas á 1, 1'50, 2 y 4 pesetas una.

Pastillas de café y leche

Se hacen todos los días con riquísima leche analizada y café Moka. Precio 1,50 pesetas libra. En cajitas á 0'75 y 1'50.

64, Plazuela de San Nicolás, 64

CLAUDIO LOZANO ml

Dpositario del producto Glanderia.

La 19.000

Camisería de Mariano Lamana. Participa á sus clientes y al público en general el haber recibido una bonita colección de corbatas del país y extranjeras en elegantes dibujos y últimos modelos para la próxima estación. Novedades en cuellos y corbatas para señoras.

POZO BLANCO 19

Mula en venta

Se halla de venta una mula de nueve años útil para todo servicio de labranza, superior para el carro y buena delantera.

Se vende á prueba.

Darán razón, Estafeta número 40 bajo.

LA CATALANA

Compañía de seguros contra incendios y explosiones

A PRIMA FIJA

Autorizada por real decreto de 25 de Agosto de 1863.

Activa en su clase domiciliada en Cataluña

Establecida en Barcelona:

REGIMTORIO DE SAN FRANCISCO 5 pral.

Capital y reservas 30.000.000

Capital asegurado en 31 de Diciembre de 1896:

550.741.846'06 pesetas

Excluyivo pagado hasta igual fecha:

5.803.943'11 pesetas

Tercera y dos años de existencia

Dirigirse al Comisionado principal é Inspector don SEBASTIAN GASTEARENA, Plaza del Castillo, 36, 3.º Pamplona.

ARRIENDO

En la calle de la Estafeta número 10 se arriendan bajas grandes, cla- y ventiladas, las mismas que se hallan destinadas á picadero del regimiento de caballería Dragones de Numancia.

SUSTITUTOS

Para España y Ultramar cederá el que suscribe como lo viene haciendo desde diez años, así como para librar de Ultramar.

CASILDO IRIARTE

Nicolás 6 y 8, PAMPLONA

Portland y pipas vacías

En el almacén de maderas de Casildo Lapoya y Compañía, Pellejerías 78, se vende excelente cemento Portland.

Hay también de venta una partida de barriles vacíos que se cederán en buenas condiciones, así como pipas para vino.

Almacén de maderas de Lapoya y Compañía, Pellejerías 78.

CASILDO IRIARTE

En los artículos de arte y objetos de escritorio de lo más meritorio de Casildo Iriarte

Para invierno

Surtido de mantas de lana, á precios de fábrica.

Surtido de gergas y pañetes de señora.

Surtido de paños novedad para señoras.

Surtido de lana y otros artículos de la estación.

7 SAN SATURNINO 7

COMERCIO DE L. RASERO

EDICION DE LA TARDE

23 de Septiembre de 1897

A plazo fijo

Los corresponsales en San Sebastian de los periódicos madrileños telegrafian que Mr. Woodford ha presentado al duque de Tetuán un ultimatum dando al gobierno español de tiempo para terminar la guerra de Cuba hasta el primero de Noviembre.

Esta noticia, que parecía al principio absurda y por nadie era creída, va alcanzando visos de veracidad y a su caracter contribuye el que haya sido comunicada a casi toda la prensa española por los periodistas que residen actualmente en la capital vascongada y que suelen estar bien informados.

Si en un principio se dudó existiera tal intento de imposición del gobierno yankee al español, por mediación de su representante mister Woodford hoy son ya muchas las personas que creen en su existencia y las gentes esperan con ansiedad justificada la actitud que adoptará nuestro ministro de Estado ante la arrogancia norteamericana, por la opinión esperada no tan infundadamente como se suponía puesto que ahora resultan ciertos sus presentimientos.

¿Qué resolución adoptará si esto es cierto el gobierno que nos rige, desprestigiado y falto de fuerza?

No queremos ni pensarlo; pero nada bueno puede esperarse, sin un cambio radical de cosas y personas.

Arruinado por un premio grande

El dueño de un establecimiento situado en las afueras de Madrid se ha arruinado por haberle tocado en el sorteo de la Lotería verificado el día 20, el segundo premio de la misma.

¿Y cómo podrá ser que se arruine un hombre porque le toque un premio grande de la Lotería?—preguntará el lector.

Muy sencillamente. El sugeto en cuestión había dado, con su firma y el sello del establecimiento, entre los parroquianos del mismo, un número considerable de participaciones muy superior al importe de los décimos que había comprado.

Le han tocado, según parece, dieciséis mil pesetas, pero conforme a las participaciones que ha dado le corresponde pagar más de treinta mil pesetas.

Los participantes reclaman y el pobre señor parece dispuesto a entregarles hasta el establecimiento para que se cobren, aunque él quede en la miseria.

El hombre no contaba con la mala pasada que le ha jugado la suerte agraciándole.

Festival de las luces

En Bélgica se ha celebrado una gran cabalgata dedicada a las luces, en la cual han figurado todos los sistemas de alumbrado empleados desde la creación del mundo hasta nuestros días.

Formaban en primera lugar de dicha cabalgata, una carroza con pirotos representando a Febo, a Diana y cantando la popular marcha Au clair de la lune; seguían después gnomos y hombres prehistóricos con teas encendidas, salvajes adoradores del fuego, egipcios con sus luminarias tumulares, judíos portadores de los siete brazos del candelabro del tabernáculo, vestales guardadoras del sacro fuego perenne, Diógenes con su linterna filosófica, corporado romano precedido de esclavos portadores de braseros triunfales, luego las antorchas de guerra góticas y al fin los cirios sagrados y las grandes luminarias de caza de los tiempos de Luis XIV.

Los farolillos venecianos, y luego los chinos; las teas revolucionarias del 93, llevadas por feroces demagogos... y, al fin, el petróleo, los mineros y los lampistas. El gas del infortunado Lebon y, por último, el más admirable de los progresos de la luminaria, la electricidad. Palmas luminosas, lámparas transparentes,

guirnaldas, y cascadas de esplendorosísima luz.

Débase la idea de este gran festival a los ingenieros belgas Mrs. Duborg y Kelleri, por quienes ha sido organizado y dirigido.

GAZAPOS

(De la conejera de El Eco)

Cayó en mis manos pecadoras el diario mestizo de esta ciudad, y... nada, a las primeras de cambio me encuentro con un almacén de disparates de los propios y peculiares del cultísimo Eco.

Y los disparates salen precisamente en la sección de «Gacetillas», en esa sección que con tanto esmero confecciona el diario, porque en ella quiere encontrar la verdadera piedra filosofal. Y la encuentra, ya lo creo que la encuentra; solo que en vez de ser la filosofal es la de... la tontería.

Gazapo primero. «Una sirviente de la casa de doña María Payó robó hace quince días a sus amos dos sortijas de oro y una de plata, las que le limpiaron a ella tres sugetos de aquella ciudad que juntamente con la criada han sido puestos a disposición del juzgado.»

«Tres sugetos de aquella ciudad» ¿De cual?

Al dejarte colega el nombre en el tintero nos has hecho un servicio a cuantos te leemos. Porque después de todo... no nos importa un bledo... ¡que el suceso proceda del Congo ó de Marruecos!

Pero sigamos: «tres sugetos de aquella ciudad que juntamente con la criada han sido puestos a disposición del Juzgado.»

¡Por robar tres anillos de poco precio meter entre papeles a todo un pueblo! Tamaño disparate... ¿podrá ser cierto? nabremos de creerlo ¡lo dice El Eco!

En fin que la noticia es un verdadero lío, porque resulta que a una sirviente de una casa, cuya casa de doña María Payó, robó hace quince días dos sortijas de oro y una de plata, las que le limpiaron a ella, es decir a doña María a la sirviente ó a la casa, (hay que consignarlo) tres sugetos de no sabemos qué ciudad, y que a consecuencia del robo metieron a la ciudad y a la criada a la cárcel, mientras los ladrones se pasearán seguramente por las calles de esa ciudad que no sabemos cual es.

¿Verdad que esto es muy notable?

Gazapo segundo. Describe a su manera una Fantasia militar italiana que está ensayando la banda de música de Cantabria y luego añade: «...Creemos que dicha obra será del agrado del público, conociendo su descripción.»

¿Y sin conocerla, nó? Entonces... ¡gracias por el favor!

Gazapo tercero. «La orquesta del Casino de San Sebastian ha regalado a su director nuestro amigo el maestro Gótti un alfiler de oro para corbata. El alfiler presenta un pentágrama.»

¿Un alfiler presentando un pentágrama...! ¡El disloque!

Gazapo cuarto. «En un tren especial de mercancías que llegó a la estación de Tafalla se observó que estaban ardiendo un vagón de trapos comunicándose el fuego a otro próximo.

El juzgado pudo dominarse para las tres de la tarde.»

¿En qué quedamos, era fuego lo que había en el vagón ó era el juzgado?

O en otro caso; ¿qué excesos cometería el juzgado, para tener luego que dominarse?

Gazapo quinto. «El tren omnibus número 233 arrolló a una mula cerca del paso nivel de la estación de Olite, sin otras consecuencias.»

¿De veras? ¿Qué consecuencias serán esas?

Gazapo sexto. Los anteriores son de hoy; pero este último es de ayer y no tiene desperdicio.

«Hemos tenido ocasión de ver en el Palacio de Justicia, en construcción, un magnífico budo que fué cogido en el paseo de Valencia por uno de los empleados en las obras.»

Vale la pena de visitarlo.»

Un buho sin h y con acento en la ú.

No puede ser más curioso y merece visitarlo efectivamente.

VARIEDADES Cuentos infantiles LA MUÑECA

Aquella gatita blanca, con su pelo tan sedoso y su cintita con cascabel al cuello, era la mayor distracción de la niña de la casa.

¿Quién era la niña? Un angel. Pilarcita la llamaban; era blanca como la nieve de los Andes, de tez sonrosada, con dos luceros por ojos, grandes y rasgados; boca chiquita y unos carrillos como las manzanitas en sazón; todo lo que, unido a hermosas y doradas hebras por cabellos, formaba un conjunto encantador.

En aquella casa era la que mandaba; nadie osaba tocar, sin su permiso, los numerosos juguetes que tenía y mucho menos a la preciosa gatita de Angola, favorita de la niña.

Sin embargo, todavía sus papás no habían satisfecho su más vivo deseo, cual era el de poseer una muñeca grande y bien vestida.

¿Cuánto jugaría! ¿La llevaría a paseo, la enseñaría a sus amiguitas para causarles envidia y la llamaría su hijita!

Que mañana... que pasado... que cuando nos toque la Lotería, contestaciones eran que todos los días recibía de sus queridos papás.

¡Pícaro Letería, cuánto engañas a los niños!

Por fin llegó un día en que logró su papá un ascenso en su carrera, y aunque no era la ganancia tanta como hubiera deseado, tampoco era muy poca, y por ello se convino, entre los bondadosos padres, en comprar para su preciosa hija la tan codiciada muñeca de tamaño natural.

¡Qué alegría! ¡Cuántos besos! ¡Qué de abrazos dió a sus papás Pilarcita cuando se lo dijeron! ¡Nunca había estado tan contenta! ¡Si era para volver loca a una criatura como aquella!

¡Anda, pues si es de movimiento la muñeca! ¡Y mueve los brazos y la cabeza! ¡Y toca la Marcha Real! ¡Qué juguete tan caprichoso! ¡Qué papás tan buenos!—decía la niña, completamente entusiasmada.

Aquel día no abandonó su bonita muñeca.

La gatita miraba espantada el juguete, como una cosa rara, y sobre todo cuando lo veía moverse.

¿Qué vestido tan bonito tenía la muñeca! Pilarcita le haría otros... ¡Sabía respuntear!

Llegó la noche, y aún en sueños, veía su juguete mecánico, pero sus párpados se cerraban y la niña quedó profundamente dormida en su camita dorada.

Cinco días han transcurrido desde la compra de la muñeca.

Se nota una gran variación en la casa.

El resorte que ponía en movimiento a la muñeca y que hacía tocar la Marcha Real, está gastadísimo.

Un ligero rozamiento y el juguete con su música, funciona.

Pilarcita se halla gravemente enferma. Una de esas dolencias de la niñez la ha acometido de repente, y se teme por su existencia.

El médico, después de detenido exámen, termina por desahuciarla. ¡Pobre criatura!

Sus desconsolados papás rodean el lecho de la enfermita, teniendo de un momento a otro, que su hija querida se les vaya.

El supremo instante se acerca. Las convulsiones de la agonía, empujezan. Entreabre los labios la criatura y deja asomar una sonrisa... la última. ¡Pilarcita ha volado al cielo!

Lloran los que rodean la camita del infantil cadáver, y de repente escuchan los dulces acordes de la Marcha Real...

Es que la gatita, jugando, ha tocado en el sensible resorte de la muñeca, como para tributar los honores debidos a un angel que sube al Paraíso.

Momentos después, la muñeca tampoco existía, pues la gatita de Angola, al verla moverse, la empujando por completo.

¿Para qué hacía falta ya? ¡No había quien jugase con ella!

RAFAEL BARRIOS.

NOTICIAS

Ha sido nombrado primer jefe de esta comandancia de la guardia civil el teniente coronel don Francisco Laborde.

Ha llegado a Madrid el gobernador de Oviedo don Esteban de Benito.

El inspector de vigilancia señor Casi ha recibido la comunicación oficial delegando en él la presidencia de la novillada que tendrá lugar el próximo domingo.

Noticias taurinas. Telegramas recibidos de Logroño dicen que la corrida verificada ayer tarde fué regular. El ganado de Miura pasable; mataron nueve caballos; los espadas Guerra y Revorte bien.

Gobierno civil. Hoy se ha expedido una licencia de caza.

En el depósito municipal se encuentran diez y seis detenidos.

En Olite, en la tarde del 21 del actual se inició un incendio en la casa de doña Josefá Mangado, que en un principio presentaba proporciones alarmantes y en su vista las autoridades dictaron órdenes para sofocarlo, siendo estas tan acertadas y secundadas por la mayor parte del vecindario que se encontraba en el sitio del suceso con ánimo de trabajar, que pudo dominarse a las tres horas de iniciado.

No hay que lamentar desgracias personales y las pérdidas materiales son de poca consideración.

El hecho se cree casual.

Según se dice, las maniobras militares de este cuerpo de ejército darán principio el primero de Octubre próximo y tendrán lugar en la ribera del río Ebro, en la parte de Navarra.

Anoche regresó a Pamplona el representante de la Compañía Arrendataria de Tabacos en esta provincia don Luis Echeverría, con su distinguida familia.

Mañana, con motivo de ser el cumpleaños de S. A. Real la princesa de Asturias, las tropas vestirán de gala y ondeará el pabellón nacional en los edificios públicos.

Una música militar amenizará el paseo de la plaza del Castillo.

El consejo municipal del distrito de Prades (Perpiñan) ha acordado elevar al gobierno una exposición en la que, dado como fundamento que Andorra cueste anualmente a Francia un centenar de miles de francos, sin utilidad alguna y que los andorranos no tienen la menor afección de ninguna especie hacia la nación francesa, a pesar de cuantos beneficios hace ésta en su favor, propone la renuncia de todo derecho sobre la pequeña república, cediéndose este país a España mediante una compensación territorial.

Parece que se ha llegado a un acuerdo para la celebración del partido de que hablamos días pasados. El partido se jugará a guante entre Candido Belascoain y Paco el de Uterga contra Eustaquio Brau y Marcelino Galarraga ambos de San Sebastian, a sacar del tres y medio y juego libre.

El partido no se verificará el próximo domingo, sino el siguiente, a causa de tener que ausentarse de Pamplona uno de los jugadores.

Nuestros colegas de Zaragoza dedican entusiastas elogios a los talleres de fotografiado y fototipia que acaban de instalar en aquella ciudad don Modesto Soteras y nuestro particular amigo don Vicente Monforte.

Dichos talleres están montados con arreglo a los últimos adelantos modernos, habiéndose ya hecho varios ensayos con gran éxito de fotografiado a la media tinta de factura delicadísima y del apenas vulgarizado procedimiento de los tres colores que constituye un fuerte rival de la cromolitografía.

Nosotros que tenemos prendas del excelente trabajo que se hace en dichos talleres, del cual tal vez demos una muestra a los lectores del HERALDO DE NAVARRA, unimos nuestra felicitación a las muchas que reciben los señores Monforte y Soteras, deseándoles todo género de prosperidades.

Ayer cumplimentó a S. M. la Reina en San Sebastian el general gobernador de Pamplona don Luis de Santiago.

La dirección general de comunicaciones ha dispuesto sacar a subasta el servicio de conducción del correo a caballo entre las oficinas del ramo de Sigües y la de Burgui, señalándose como tipo de subasta la cantidad de 640 pesetas.

Hoy ha llegado a Pamplona nuestro respetable amigo don Cayo Escudero y Marichalar.

En la temporada oficial del corriente año, han concurrido al balneario de Grábalos 183 personas, siendo las provincias que mayor contingente han dado, Logroño, Navarra y Zaragoza.

Los maestros y maestras de escuela de Lérida, presididos por el inspector, han obsequiado por el instituto al conserje de un ban pública don Agustín Sardá.

El Correo asegura que preocupan en los centros oficiales la agitación carlista que se observa en Cataluña, Valencia y Aragón, y que recientemente hubo denuncia relativa a un contrabando de armas que se intentaba introducir por la frontera a un pueblecillo de Navarra.

Se dice que en primero de Octubre será destinado a Bilbao un escuadrón del regimiento de caballería de Numancia que turnará con los demás de este cuerpo de ejército en la guarnición de aquella plaza.

Mañana llegarán al soto de Sadar los toreros de Cataluña que han de ser lidiados el próximo domingo.

Instrucción pública. Han tomado posesión de las escuelas de Oronz y Garzain doña Francisca Cestona Uriz y don Francisco Istiart.

El rector de este distrito universitario ha concedido treinta días de licencia al maestro de Napal don Severino Marin y diez días a la maestra de Leache doña Leocadia Perez Rodriguez.

Las tropas de esta guarnición concurren estos días alternativamente al campo de tiro con el objeto de celebrar los certámenes de tiro al blanco por cuerpos, que son reglamentarios.

Drama sangriento. Ayer a cosa de las tres y media de la tarde ocurrió un sangriento suceso en el piso cuarto, izquierda, de la casa número 19 de la calle de Urzurruña, en Bilbao.

Según se decía públicamente, vivía en dicha habitación un individuo llamado Enrique Sebastián, conocido por el Chaval, de veintisiete años, pintor y natural de Madrid, que había estado hospedado en el piso tercero de la misma casa, habitado por María Cuneso, de treinta y seis años de edad, casada y natural de Dima.

Hace algunos días el Enrique Sebastián fué despedido por su patrona con quien se aseguraba que sostenía relaciones. La María se hallaba separada de su marido.

Ayer tarde María subió a la habitación de Enrique, con quien, según parece, sostuvo una acalorada discusión.

Enrique Sebastián, vivamente excitado, sacó un revolver, con el que disparó un tiro contra María, a la cual le penetró el proyectil en la frente.

Cayó al suelo, y entonces el Enrique, creyéndola muerta, se dispuso con el mismo revolver dos tiros que le destrozaron el cráneo.

Su muerte fué instantánea.

EL NON PLUS ULTRA Sastrería, Estafeta 1

Hacen falta buenos oficiales preñados y chalequeras.

GRAN SOMBRERERIA 5 Calceteros 5

Información del "HERALDO DE NAVARRA" (Servicio de la tarde)

Conferencia telefónica DE SAN SEBASTIAN Firma de la Reina

San Sebastian 23 (3'05 h) S. M. la Reina ha firmado hoy los siguientes decretos: Ultramar

Nombrando consejero de administración de Filipinas a don Gumersindo del Valle, licenciado en medicina y catedrático de la universidad de Manila.

Gobernación Nombrando vocal del Consejo de Sanidad a D. Eduardo Echeagaray, ingeniero de minas.

Audiencia

El secretario del rey Alejandro de Servia ha solicitado hora para ser recibido por S. M. Esta ha señalado el sábado.

En la conferencia que se celebró, el secretario hará entrega a S. M. en nombre del rey

Fernando de las insignias de la gran cruz de la Aguila blanca. Tambien ha pedido relacion de los empleados de palacio para concederles distintas mercedes.

Blasco.

Conferencia telefonica

DE MADRID De New York

Madrid 23 (4'45 t.)

Un telegrama de New York dice que los periodicos yankees dicen que los periodicos yankees dicen que los periodicos yankees...

En cambio los periodicos oficiales niegan esta energia de terminos supuesta y creen por el contrario que se trata de obtener la autorizacion amistosa de Espana...

En este concepto incluirá un párrafo en el Mensaje que ha de leer Mac-Kinley a las cámaras en la primera decena del próximo Diciembre.

Lo que dice Woodford

Los secretarios del gobierno yankee han celebrado últimamente una reunion en Washington, en la que cambiaron impresiones acerca de la cuestion de España...

Viaje del presidente

El presidente Mac-Kinley acompañado de su consejero general Mr. Tammes ha llegado a Massachusset donde permanecerá hasta fines de semana en que regresará a la capital.

Maniobras

En los primeros dias de Octubre tendrán lugar maniobras navales de los torpederos yankees entre las costas de Cuba y el estado de la Florida.

Fiebre amarilla

Dos súbditos americanos regresados de Cuba a New York han sido atacados de fiebre amarilla y declarada esta por los médicos se han dictado disposiciones para evitar se propague la terrible enfermedad.

Viuda rebelde El periódico "Herald", de Nueva York, dice que la viuda del médico Rival fusilado en Filadelfia preparando una expedición de armas para el Archipiélago con destino a los insurrectos.

Viuda rebelde

Dicha expedición se asegura que será conducida por ella misma siguiendo la vía Canadá y Japón, y que trabaja de acuerdo con la junta revolucionaria cubana para fomentar ambas insurrecciones.

Un suicidio

Esta mañana se ha suicidado disparándose un tiro en la cabeza, el general de administración militar don Miguel Cerrada.

Dicho general vivía en la calle de Fuencarral número 56, segundo piso, donde ha tomado un fatal resolución, siendo su hijo mayor el que le ha prestado los primeros auxilios conduciéndole a la casa de socorro más inmediata.

Atribuyese tan fatal resolución a que la esposa de dicho señor venía sufriendo larga y penosa enfermedad en la que era atendida por el señor Cerrada y sus tres hijos.

Conferencia

El presidente del Consejo general Azcárraga y el ministro de la Gobernación han celebrado una larga conferencia.

La cuestión política sigue en calma, esperándose el regreso de la Corte.

Paris.

AYUNTAMIENTO

Sesión del 23 de Septiembre

ORDEN DEL DIA

Acta de la sesión anterior.

Aprobada.

Cuentas nóminas y libramientos.

Aprobados.

Don Cándido Múgica, manifiesta que conforme a lo dispuesto en la partida número 232 de las vigentes tarifas de arbitrios se le han impuesto 0,25 pesetas por derechos de entrada de ca-la bolquete, y solicita que en lo sucesivo no se le cobre más que por la primera entrada, valiéndole la papeleta que le dan para las demás que haga en el día.

A la comisión de Hacienda para informe.

Don Francisco Carretero y doña Gala Rey, solicitan se les incluya en el empadronamiento de esta capital.

Como se pide.

La Comisión designada por los consumidores de agua para gestionar contra la variación de tarifas per la Sociedad Conducción de aguas de Arteta, solicita que por las oficinas correspondientes se exhiban

varios documentos a la persona que designe el Presidente de la mencionada Comisión.

Como se pide. Don Cecilio Oyarzun, solicita se le abonen los perjuicios que se le han originado en una heredad que le pertenece.

A la comisión de Fomento para informe.

Don Laureano Catañares, peon-caminero de la Corporación solicita se le haga un anticipo de noventa pesetas, descontándole dicha cantidad en la forma que el Excelentísimo Ayuntamiento crea conveniente.

A la comisión de Fomento para informe.

INFORMES

De la comision de señores alcaldes

Manifestando no procede el abono de parte del Ayuntamiento de las cantidades reclamadas por el médico civil de la comisión mixta por reconocimientos practicados ante la misma.

Aprobado.

De Hacienda

Proponiendo la resolución que debe adoptarse en el asunto referente a la exención del pago de arbitrios municipales por la pólvora y materias explosivas de que trata el señor Administrador especial de Hacienda de esta Provincia de fecha 13 del actual.

Aprobado.

De Gobierno

Proponiendo puede accederse a lo solicitado por los guardas jurados de la Corporación para que en lo sucesivo no se les retenga más que la cantidad de cuarenta pesetas en vez de cien para atender a la reposición de los uniformes.

Aprobado.

Terminado el despacho ordinario, el señor alcalde dió cuenta de que la comisión de alcaldes se ha ocupado de la reclamación de varios vecinos sobre la alteración de las tarifas de abono acordada por la sociedad «Conducción de aguas de Arteta.»

Dice que la comisión creyó conveniente oír a la sociedad y que ésta ha contestado con un escrito dirigido al Ayuntamiento.

Dicho escrito dice que la sociedad concesionaria ha hecho por el público más de lo que le obliga el contrato de la misma con el municipio. Igual conducta, dice, ha seguido con los particulares, sin que hasta la fecha se hubieran entablado reclamaciones.

Ahora varios vecinos a fuerza de sofismas pretenden convencer al Ayuntamiento de que no puede la Sociedad alterar las tarifas.

La Sociedad ha usado de su derecho con arreglo al reglamento aprobado por el señor gobernador, autoridad suprema sobre el asunto en la provincia.

El resultado práctico, dice, es que los pobres salen perjudicados con las actuales tarifas, lo cual no puede de ninguna manera prever el Ayuntamiento.

Ni la letra ni el espíritu del contrato podrá decir nadie que impide a la sociedad el establecer contadores de propiedad de la sociedad y cobrar por ellos una cantidad por alquiler.

Ahora bien, siendo legal el acuerdo que se impugna podrán los abonados dejar de consumir el agua pero ni el Ayuntamiento, ni nadie, podrá coartar la libertad de la empresa

para contratar con los particulares ni obligarle a hacer el servicio de aguas a particulares.

La sociedad dice que ha procurado solamente evitar ciertas injusticias a la sombra de los contadores que algún día se harán públicas.

Califica de destemplada y calumniosa la exposición elevada por varios abonados y pide que quede sin efecto lo solicitado.

Pasa el escrito a estudio de la comisión de Alcaldes.

(Se continuará).

Boletin del dia SECCION RELIGIOSA Cultos para el dia 24

SANTO DEL DIA.—San Gerardo ob. y mr.

Festividad del día.—La Descensión de Nuestra Señora de las Mercedes.

El oficio divino es de Nuestra Señora de las Mercedes con rito doble de segunda clase y color blanco.

En la Catedral.—A las nueve de la mañana horas canónicas y misa conventual. A las tres y media vísperas, completas y rosario.

En San Saturnino.—Cuarenta horas. Se expone S. D. M. a las cinco de la tarde y se reserva a las siete.

En San Lorenzo.—A las nueve de la mañana misa y novena de San Fermín rezada. A las siete de la tarde rosario, oraciones de la novena, plática que predicará el R. P. Mariano del L. C. de María y gozos cantados.

En San Fermín de Aldapa.—Novena de San Fermín a las seis de la mañana misa y novena rezadas; a las siete de la tarde novena, plática, gozos cantados y rosario.

En San Nicolás.—Función y novena de Nuestra Señora de la Merced. A las diez de la mañana tercia y misa rezada a continuación la solemne con sermón que predicará un R. P. Escolapio. A las siete de la tarde, oraciones de la novena, gozos cantados y rosario.

GOBIERNO MILITAR

Servicio de Plaza del día 24 de Septiembre

Parada.—Cantabria.

Jefta de día.—Constitución, teniente coronel don Luis Bourgon.

Imaginario.—Cantabria, otro don Julian Monteverde.

Hospital y provisiones.—Constitución, capitán cuarte.

Reconocimiento de pienso.—Numancia, otro.

Vigilancia.—Los cuerpos de la guarnición.

Trofe.—De gala.

Música.—Cantabria.

EL TIEMPO

La temperatura máxima de hoy es 19'0 grados centígrados; y la mínima de ayer fué 9'0.

La altura barométrica a las nueve de la mañana de hoy en milímetros fué 728'1.

El espacio recorrido por el viento durante las veinticuatro horas inmediatas a las expresadas fué 254.

OHIFLADURAS

GEROGLIFICOS COMPRIMIDOS

(Remitido por Rey de Musatto y dedicado a Uno que esta en Babia:)

1 Kilo LONA RHIN

(Remitido por PIXSS-POSS y dedicado al coro de Las Zapatillas:)

EUUIA MI MA MU ME

(Dedicado a Benjamin ó el Perulete por El americano y el gorde:)

TRABAJO DINERO Y DESCANSO

TARJETA ANAGRAMA

(Remitida por El tabernero de la esquina:)

Emilio Gozec

(a) Picador

Combinar las letras de modo que resulte el nombre, apellido y apodo de una persona célebre de esta capital.

Solución a las chifladuras del último día: A la charada: Colmenares. A los gerooglíficos: Langosta, Pueblo desierto.

Han remitido soluciones:

A la charada: La Colilla, sociedad de golfos, El Sable, sociedad de gorristas, Uno que adora a Consuelo, El tonto Yiyi, Juanillo Machín y Lola, Quevedo Larán Larán, Perulete ó el Benjamin de la casa, El seis doble, Rigoletto, El de la turca del domingo, Don Lope Rosa, Sinaprensiones, El extraño.

Al gerooglífico primero: Tomate, Chulapón, Pintamonas, Isabelita.

Al gerooglífico segundo: La Colilla, sociedad de golfos, Tomate, Chulapón, El Sable sociedad de gorristas, Pintamonas, Rigoletto, Las bailarinas, Casca-rabias, Ocho pelotaris.

A todas: Un chiflado chusco y chupado, Pixs-poxss, Ranglón ó Turruclón.

BUZON

Verbena y Chanchigor.—Pia, nombre de mujer, consta de dos sílabas y entonces serían tres.

Dos que quieren a Salomé y Adela.—Con su pan se lo coman. ¡Falsificadores! Esa charada se atribuye a Echeagaray en la siguiente forma: «En 2.º de 1.ª

van mil todes por la acera»

Y como comprenderán; ustedes no se pueden comparar con Don José. ¡Vaya una frescura! Pintamonas.—Hay que cojer con tenazas su gerooglífico para dar con la solución.

Tomate.—¡Al cestol!

Pixss-poxss.—No hay permiso del autor. ¡Caracoles con los chiflados! ¡Propias, propias y propias!

Un paraquiano.—Vale su rombo.

El encantamano etc.—Las charadas han de venir en verso... y lea la Advertencia.

El extraño.—Menos el tercero sirve lo mandado.

Chulapón.—«El chulapón también escribe aquí haciendo mala su combinación.

Mirifaque.—Vale su capricho. Su microscopico no sirve porque no lo guipo.

Los dos gemelos.—¡¡Agua váll! ¡¡Oído al parchel!

La fórmula química del imán será Fe 3 O 4 pero no F e O, y de todas sus magistrales explicaciones vengo a deducir, amigos metaloides (¿saben ustedes lo que es un metaloide?) que ignoran lo que es cuerpo simple y combinación salina, y lo que es metal y substancia metálica; por lo cual les recomiendo al Wurtz y al Naquet, si con lo dicho no les saco de dudas, que será lo probable pues me parecen ustedes muy electro-negativos.

Y basta de lección gratuita de Química.

Hay más cartas por contestar.

Cascabel.

HERALDO DE NAVARRA CUPON DE LA SECCION DE CHIFLADURAS Dia 23 de Septiembre 1897

Imprenta de Juan Sanz.

LUISA

—Nada. Que no creía tener un hijo tan desagradecido como ese.

—Así te convencerás.

—Quien ha de convencerse eres tú que siempre que te hablaba de ello, decías que eran chiquilladas.

—Y lo son.

—Sí, sí. Ya lo ves, mira que manera de hablar tiene el muchacho y que manera de escribir a sus padres.

—Pues todavía escribiría menos si supiese que no has hecho su encargo.

—Es que no debo hacerlo.

—Pero ¿qué pierdes por ir a ver a esa muchacha? Tal vez consigues así lo que te; y conste que yo creo que esa joven modista, no porque sea una modesta trabajadora, deja de ser digna de nuestro hijo.

—Yo no he dicho lo contrario nunca.

—Así es que yo creo que lo mejor será que vayas a verla, así podrás ver tú misma cuanto te han contado y juzgaremos lo que conviene hacer.

—¿Y por qué no vas tú?

—¿Yo? Mujer no creo que esté bien que vaya yo a eso.

—Bueno, pues mira, tu te vas a la oficina y déjame a mí.

Folleto del HERALDO DE NAVARRA 179

—Corriente, pero no hagas algo que no esté bien. Ya sabes que no me gusta que luego haya conversaciones por ahí que nos hagan poco favor.

—No tengas cuidado, hombre, que ya se lo que hacer.

Don Andrés se retiró de la estancia y al poco rato emprendía su caminata hacia la oficina, que estaba en el Ministerio de Hacienda.

—Doña Petra tenía entre sus manos la carta de Federico y no cesaba de darla vueltas y más vueltas.

Ansiaba conocer a Luisa, pues tanto repetía Fedeco que la adoraba, que ya tomaba mas en serio sus amores.

La idea de que tuviese que admitir las relaciones de su hijo con Luisa, la causaba repulsión.

Pero la carta de Federico lo decía terminantemente, ó hablar a Luisa, ó perderle a él.

Doña Petra se hallaba atolondrada. Unas veces se levantaba y se ponía la mantilla.

Otras la arrojaba sobre una silla y ple-gaba en mil dobleces la carta que con tanta ansiedad esperaba antes y que ahora era causa de su desesperación.

182

LUISA

tras que nosotros no hemos recibido nada en este correo.

—Antes son sus padres que...

—No siga; tiene V. razón...; de todos modos lo principal es que esté bueno.

—Sí; pero no vengo expresamente a decir eso, vengo a otra cosa más delicada y que solo las dos madres debemos ventilar.

Doña Petra miró a su alrededor, como para cerciorarse de que nadie podía interrumpirlas, pero doña Andrea adivinando sus intenciones le dijo:

—Puede hablar cuando guste, en la seguridad de que nadie escuchará. Vivimos solas madre é hija y una pobre huérfana que hemos amparado.

—Mejor que mejor; así nos entendemos en seguida:

Debemos advertir que la madre de Federico iba poco a poco formando un concepto favorable de doña Andrea, pues desde los primeros momentos, comprendió que no era lo que le habían pintado.

Bajo esa impresión empezó de esta manera.

—Supongo que al igual que yo, sabra usted que mi hijo tuvo la buena ó mala

Para enfermedades urinarias
SANDALO PIZA
MIL PESETAS



que presente Cápsulas de sándalo mejores que las del Dr. Pizá de Barcelona, y que curen más pronto y radicalmente todas las ENFERMEDADES URINARIAS. Premiado con medalla de oro en la Exposición de Barcelona de 1888, Gran Concurso de París de 1895 y Gran premio en la de Suez de 1896. Diez y ocho años de éxito creciente. Únicas aprobadas y recomendadas por las reales academias de Barcelona y Mallorca. Varias corporaciones científicas y renombrados prácticos diariamente las prescriben, reconociendo ventaja sobre todos sus similares.

Frasco 14 reales. Farmacia del Dr. Pizá, Plaza del Pino, 6, Barcelona y principales de España y América. Se remiten por correo anticipando su valor.

NO FIARSE DE IMITACIONES, PEDID SANDALO PIZA

LA UNION

Compañía anónima de seguros contra incendios



FUNDADA EN 1838

Establecida en París, 15, rue de la Banque.

Reconocida en España por Real orden y sometida á su legislación

Garantías de la Compañía en 31 de Diciembre de 1896

Capital social..... Pesetas 10.000.000
Reservas..... " 10.135.000
Primas á recibir..... " 76.583.905

Total de garantías..... 96.718.905

Capitales asegurados en 31 de Diciembre de 1896, pesetas 15.986.763.085
Sinistros pagados desde el origen de la Compañía..... 211.246.625

Esta gran compañía es la que mayor cartera posee de cuantas de su clase operan en España.

Asegura contra el incendio, el rayo y la explosión del vapor, del gas, de la dinamita y demás explosivos, toda clase de propiedades muebles é inmuebles; garantiza también á los propietarios la pérdida de alquileres en caso de siniestro.

Los setenta años de antigüedad de esta Compañía, su importantísimo capital y la enorme suma que lleva pagada por siniestros, la recomiendan con preferencia al favor del público.

Subdirector en Pamplona PEDRO RIEZU, Nueva, 20, S.

Atención

En la calle de Pozo-blanco núm. 6, paraguitería, se hacen toda clase de composturas en sombrillas, paraguas, abanicos y bastones á precios sumamente baratos.

El dueño de este establecimiento presenta un bonito surtido en paraguas de señora y caballero, con precios sin competencia.

Especialidad en composturas
POZOBLANCO, 6.—PAMPLONA

A los vinicultores

y negociantes en vinos

Se ofrece abundante y variado surtido de comportas, bocoyes y demás artículos del ramo de tonelería en clases y precios no conocidos hasta hoy.

Grandes almacenes en Pamplona, San Ignacio 10, y único depósito en Tatalla á cargo de don José Calasanz, calle del Camino Real.
AGUSTIN VIVES

Café Nervino Medicinal

Nada más inofensivo ni más activo para los dolores de cabeza jaqueca, vahidos, epilepsia y demás nerviosos. Los males del estómago, del hígado y los de la infancia en general, se curan infaliblemente. Buenas hobbicas, á 3 y 5 pesetas caja.— Se remiten por correo á todas partes. Dr. Morales, Carretas 39 Madrid.— En Pamplona, farmacia de J. Valencia.

GLANDARIO

6 café salud recomendado por todas las eminencias médicas.

Higiénico, agradable y económico

Paquete de cuarto kilo 50 céntimos

» octavo » 25 »

Marca: La Torre del Oro

Fabricante: ESTEBAN MARTINEZ y C.^{as}—SEVILLA

Pídase en todos los ultramarinos y confiterías

Depositorio exclusivo en Navarra y Vascongadas: CLAUDIO LOZANO, San Nicolás 67 Pamplona.—Se solicitan agentes en todos los puntos. Condiciones de venta, inmejorables.

1 j

CÁPSULAS EUPEPTICAS

DE
MORRHUOL

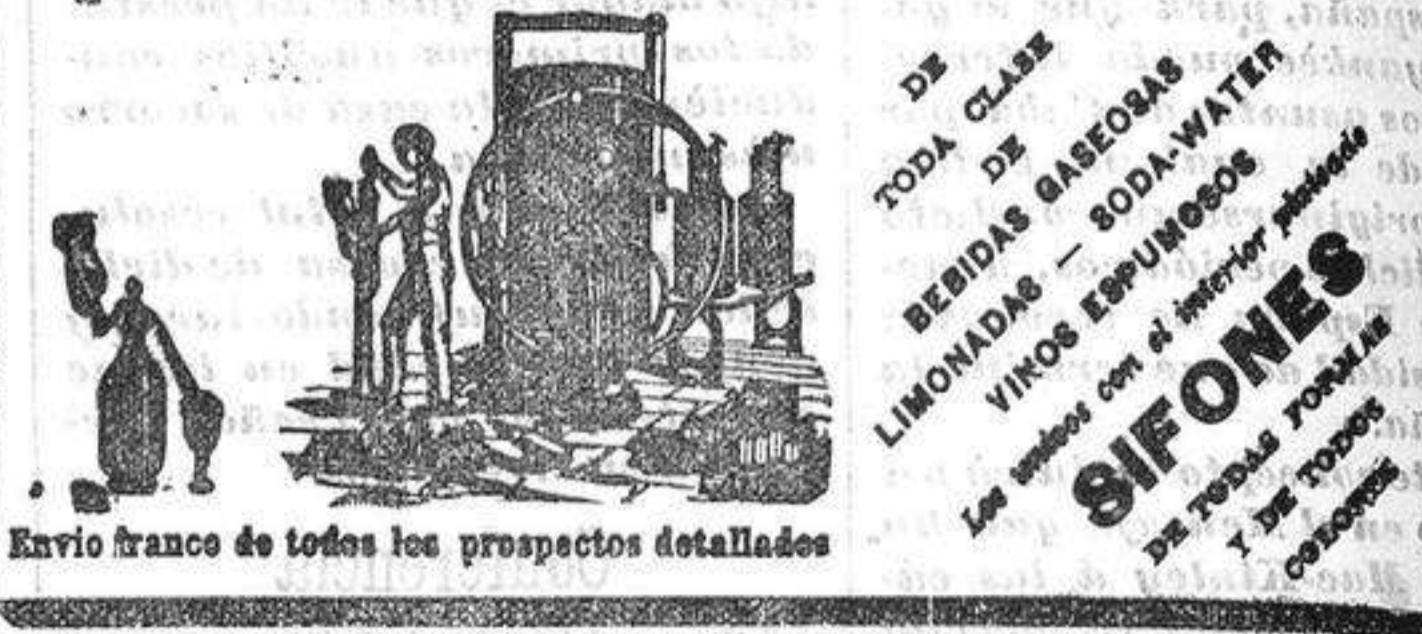
Principio activo de aceite de hígado de bacalao, hipofosfitos y cuasina del
DR. PIZA

Primer preparador español de dicho medicamento.—Premiado con MEDALLAS DE ORO en la Exposición Universal de Barcelona de 1888, en la Exposición Concurso de París de 1895 y Gran premio en la Exposición de Suez de 1896.

El MORRHUOL contiene todos los principios primitivos del aceite de hígado de bacalao; obra más rápidamente que el aceite. Las experiencias efectuadas en los hospitales y por acreditados médicos, en su clientela han demostrado que el MORRHUOL es mucho más eficaz que el aceite y sus emulsiones. De la unión del MORRHUOL con los hipofosfitos y la cuasina resulta el mejor reconstituyente hasta hoy conocido, dando resultados sorprendentes en el tratamiento de la tisis pulmonar, bronquitis, raquitismo, escrófula, linfatismo y debilidad general. No contiene el MORRHUOL grasa alguna; puede tomarse en verano como en invierno.—De venta al por mayor y menor, farmacia del autor, plaza del Pino, 6, Barcelona, y principales de España y América.

Casa HERMANN-LACHAPPELLE, J. BOULET & C^{ie}, SUCESORES
Ingenieros-Mecánicos, — 31-33, Rue Boineau, PARIS
2 MEDALLAS DE ORO Y MIEMBRO DEL JURADO, BARCELONA 1888
CRUZ DE LA LEGION DE HONOR 1888
CUATRO MEDALLAS DE ORO, EXPOSICION UNIVERSAL PARIS 1889

Aparatos continuos para la Fabricacion



Envío franco de todos los prospectos detallados

LITINA SOLUBLE

DEL DOCTOR ABADIA

Uno ó dos frascos bastan para curar el reuma y la gota, en la mayoría de los casos uno. De venta: En Pamplona, farmacia de Negrillos; en Allo, farmacia de Abadía. Se remiten por correo.

El Doctor Don Tomás Arnal

Especialista en las enfermedades de los ojos del Colegio de Médicos de Zaragoza, Decano de los oculistas de Aragón y Navarra, etc., Ha trasladado, por motivos de salud, su gabinete oftálmico de Zaragoza, donde ha residido veinticuatro años, á Tudela (Navarra) montado con todos los aparatos é instrumental que exigen los adelantos modernos. En dicho gabinete recibirá en consulta de diez á una de la tarde á todos los enfermos de la vista que deseen utilizar sus conocimientos. Honorarios módicos. Más de veinticinco años dedicado á la curación de todas las enfermedades de los ojos por GRAVES y CRONICAS que estas sean y practicando con feliz éxito toda clase de operaciones en los mismos.
Carrera de las Monjas, 13, principal.—TUDELA (Navarra)

Pedid entodas las farmacias BICARBONATO de SOSA
QUIMICAMENTE PURO
Del farmacéutico Torres Muñoz, Calle de San Marcos 11 Madrid
Cura el dolor de estómago y malas digestiones. Es el mejor polvo dentífrico y el más económico. Este producto es soluble y no hace daño, y aunque se aumente la dosis no perjudica.
Exigir la firma de Torres Muñoz en el cierre de la caja
Cajas metálicas de 0'50, 1 y 5 pesetas

VAPORES CORREOS

para Montevideo y Buenos Aires
Con salidas de los puertos de Papeles, Barcelona y Burdeos.
Para cargas, pasajes y giros dirigirse á don Domingo Apesteegüa, plaza del Castillo, 38, piso segundo, Pamplona.
Casa en Buenos Aires: Rivadavia número 4138.

Trabajos de imprenta y encuadernación se hacen con prontitud, gusto y economía.
Objetos de escritorio Se han recibido de todas clases de papeles y sobres para cartas, en estuches de papel y sobres inmensa variedad en clases y precios.
Papeles de hilo rayados y cuadrículados de todas clases.
Antigua y conocida casa de ROMAN VELANDIA, San Nicolás 15 y 17 Pamplona. 1=15 a

LA RIOJA ALTA

Pídase el vino fino de mesa (cosecha 1893) de esta acreditada marca en todas las fondas y restaurants.
Depósito en Pamplona: señores UTRAY é HIJO.

Venta de un carro

DE MANO
Se halla uno de dos ruedas en el tránsito (antes Almuñ). Del precio y condiciones darán razón en este local.

á doña Petra una silla para que se sentara.
Doña Petra no cesaba de dirigir investigadoras miradas á todas partes, como si quisiese adivinar en los muebles ó en algo la manera de vivir de aquella madre é hija á quienes iba á visitar.
—V., sin duda, no me conocerá—dijo doña Petra.
—No tengo ese gusto...
—Soy... le vá á causar extrañeza... soy la madre de Federico.
—¿De Federico? ¿Le ha sucedido algo malo? ¿Está enfermo? ¿Ha escrito?
Todas esas preguntas las hizo doña Andrea con pasmosa rapidez, dejando estupefacta la madre de Federico, que nunca ni por asomo pensara despertarse tanto interés en aquella señora lo que pudiera ocurrir á su hijo.
—No, nada, nada le sucede, al menos hasta la fecha de su carta.
—Luego ¿él ha escrito?
—Sí, hoy hemos recibido carta...
—Han sido más afortunados que nosotros.
—¿Por qué?
—Porque han recibido noticias tuyas.

Largo tiempo permaneció sin saber qué resolución tomar, hasta que de improviso se levantó, arreglóse un poco y salió á la calle con paso firme y ligero, cual si temiese perder la idea ó el propósito que abrigaba.
La dirección que tomó fué la de la calle de Pelayo.
A medida que el trayecto que mediaba desde su casa á la de Luisa iba acortándose, doña Petra procuraba serenar su semblante.
—Si—decía—así tendré ocasión de verla de cerca, de apreciar sus cualidades y de ver si és ó nó lo que dicen por ahí y lo que Manolo me ha dicho más de una vez.
Llegó al núm. 112 y subió la escalera. Llamó á la puerta del piso en que vivía Luisa, señas que hacía mucho tiempo le diera Manolo, y salió á abrir doña Andrea.
—¿Qué deseaba V., señora?
—¿Vive aquí una joven modista que se llama Luisa?
—Sí, señora; está V. hablando con su madre..., pase usted.
Ambas pasaron al cuartito que servía de sala y comedor y doña Andrea ofreció

este correo en blanco por dos poderosas razones:
»Primera, por que sepais que vuestro hijo se encuentra, hasta la fecha, perfectamente, aunque todavía algo atolondrado con el bullicio propio del cuartel.
»Y segunda, para recomendaros una vez más á mi Luisa, aunque creo no hará falta esta recomendación, pues de más á más sabéis que la quiero con toda mi alma.
»Creo así mismo que el rencor, ó mejor dicho, ese mal concepto que tenais formado de ella habrá desaparecido por completo después que la hayais escuchado.
»Quererla á ella es quererme á mí. Si no es así, doloroso me será, pero años y años pasarán sin que volvais á ver á vuestro hijo que espera con afán contestación y que os quiere y os abraza.
FEDERICO
Una bomba que hubiera caído á los pies de los padres de Federico no les hubiera producido, quizás, la impresión que la lectura de la anterior carta les causara. Ninguno hablaba, y sin embargo, el mismo pensamiento les preocupaba.
Al fin, después de pasado un rato, don Andrés dijo á su esposa.
—¿Y ahora qué dices?